

تاریخ امتحان:
ساعت برگزاری:
مدت زمان امتحان:



نام:
نام خانوادگی:
نام دبیر طراح سوالات: رستمی

عربی یازدهم تجربی و ریاضی نوبت دوم

ردیف	سؤالات	بارم
۱	ترجم الكلمات التي تحته خطاً: الف) إِنَّ حُطَّتْهُمْ لِتَأْجِيلِ الامْتِحَانِ نَجَحَتْ. (ب) أَنَّهُ مَارَى شَيْمِلَ مُعْجَبَةً بِإِيرَانَ. ()	۰/۵
۲	أَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمَتَضَادَّتَيْنِ: (عَسَى - تَارَةً - زَيْمًا - لَيْنٌ - مَحْبُوءٌ - حَسِينٌ -) الف) = ب) ≠	۰/۵
۳	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الَّتِي لَا تُنَاسِبُ الْكَلِمَاتِ الْآخَرَى فِي الْمَعْنَى: الف) اللُّعَّةُ ○ ب) الأَلْسِنَةُ ○ ج) المُرَدَّاتُ ○ د) الشَّهَادَةُ ○ ب) المَزْرَعُ ○ ج) الفَلَّاحُ ○ د) المَزْرَعَةُ ○	۰/۵
۴	أَكْتُبْ مَفْرَدٌ أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ: الف) الدُّعَا: (جمعه) ب) القِيم: (مفرده)	۰/۵
۵	ترجم هذه الجمل: الف) التَّجَسُّسُ وَ هُوَ مُحَاوَلَةٌ قَبِيحَةٌ لِكَشْفِ الْأَسْرَارِ النَّاسِ لِفَضْحِهِمْ وَ هُوَ مِنْ كِبَائِرِ الذُّنُوبِ فِي مَكْتَبِنَا. ب) تَنْمُو أَثْمَارِ الْعِنَبِ الْبِرَازِيلِيِّ عَلَى جِزْعِهَا وَ مِنْ أَهَمِّ مَوَاصِفَاتِهَا أَنَّمَا تُعْطَى أَثْمَاراً طَوَّلَ السَّنَةِ. ج) وَ عَلَيْنَا أَنْ لَا نَتَدَخَّلَ فِي مَوْضِعٍ يُعْرَضُ أَنْفُسَنَا لِلتَّهْمِ. الْمِتَكَلِّمُ يُعْرَفُ بِكَلَامِهِ. د) كَانَتْ شَيْمِلُ تَدْعُو الْعَالَمَ الْغَرْبِيَّ الْمَسِيحِيَّ لِفَهْمِ حَقَائِقِ الدِّينِ الْإِسْلَامِيِّ. هِيَ أَوْصَتْ زُمْلَاءَهَا أَنْ يُشْكِلُوا فَرِيقاً. ذ) قَدْ نُقِلَتْ أَلْفَاظٌ فَارْسِيَّةٌ كَثِيرَةٌ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ بِسَبَبِ التِّجَارَةِ. كَانَ لِإِبْنِ مُقَفَّعٍ دَوْرٌ عَظِيمٌ فِي هَذَا التَّأْثِيرِ.	۵
۶	إنتخب الترجمة الصحيحة: ۱. أتقى الناس من قال الحق في ماله و عليه: الف) با تقواتر از مردم کسی است که حق را درباره آنچه برای او یا بر علیه اوست گفته است. ○ ب) با تقواترین مردم کسی است که حق را در آنچه به نفع او یا به ضرر اوست بگوید. ○ ج) مردم با تقوا کسانی هستند که حق را گفتند حتی اگر به نفع یا به ضررشان باشد. ○	۰/۵

	<p>۲. شاهدنا طالباً يُطالعُ درسه. كان الطالبُ قد نَجَحَ في الامتحان.</p> <p>(الف) دانش آموزی را دیدیم که درسهایش را مطالعه می کند. این دانش آموز در امتحان موفق شده است. ○</p> <p>(ب) یک دانش آموز را مشاهده کرده ایم که درسش را مطالعه می کرد. دانش آموز در امتحان موفق می شد. ○</p> <p>(ج) دانش آموزی را دیدیم که درسش را مطالعه می کرد. آن دانش آموز در امتحانش موفق شده بود. ○</p>	
۱/۵	<p>كَيْلَ الْفَرَاحَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ:</p> <p>(الف) عَلَيْكَ بِالْمِحَاوَلَةِ وَ لَا تَيْأَسْ فِي حَيَاتِكَ: بر تو واجب است. و در زندگی ات (ب) لَا تَعْتَرِّوْا بِصَلَاتِهِمْ وَ لَا بِصِيَامِهِمْ. وَلَكِنْ اِخْتَبِرُوهُمْ عِنْدَ صِدْقِ الْحَدِيثِ. فَرِيْبَ نَمَازٍ وَ آنها را نخورید بلکه آنها را هنگام راستگویی// (ج) تَكَلَّمْتَ الْمُوَعَّلِمَةَ مَعَكَ لِتَعَلَّمِي كَيْفَ يُمَكِّنُ لَكَ أَنْ تَنْجَحِي فِي الْاِمْتِحَانِ. مَعْلَمٌ بَا تُو صَحْبَتِ كَرْد چگونه برایت امکان دارد که در امتحان//</p>	۷
۱	<p>ترجم الكلمات التي تحتها خطاً:</p> <p>(الف) لَمْ نَكْتُبْ فِيهِ شَيْئاً. (ب) ... فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ. (ج) لَا تَجْلِسُوا هُنَاكَ. (د) تَكَلَّمُوا تُعْرِفُوا</p>	۸
۱	<p>عَيِّنْ نَوْعَ الْاَفْعَالِ فِيْمَا تَحْتَهُ خَطٌّ: (ماضى - مضارع - امر)</p> <p>(الف) و إِذَا خَاطَبْتَهُمُ الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَاماً. (ب) مَنْ يَكْذِبْ لَا يَنْجَحْ. (ج) اِرْجِعُوا إِلَى الْمَلْعَبِ. (د) تَعَلَّمُوا الْعَرَبِيَّةَ أَيُّهَا الطُّلَّابُ.</p>	۹
۰/۵	<p>عَيِّنْ اسْمَ الْفَاعِلِ وَ اسْمَ الْمَكَانِ:</p> <p>(الف) جَلَسْتُ فِي مَحَضَرِ الْمُعَلِّمِ بِاحْتِرَامٍ. اسم الفاعل () اسم المكان ()</p>	۱۰
۰/۵	<p>أَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْأَوَّلِ الْعَدَدَ الْأَصْلِيَّ وَ فِي الْفَرَاغِ الثَّانِي الْعَدَدَ التَّرْتِيبِي:</p> <p>(الف) سِعْرُ هَذَا الْفَسْتَانُ آلاَفِ تُوْمَانٍ. (۱۰) (ب) سَوْفَ نَنْتَهِي الصَّفَّ بِالتَّوْفِيقِ وَ التَّجَاحِ إِنْ شَاءَ اللهُ. (۱۱)</p>	۱۱
۰/۵	<p>تَرْجِمِ الْفَعْلَيْنِ بَعْدَ النُّكْرَةِ:</p> <p>(الف) يُعْجِبُنِي عَيْدٌ يَفْرُخُ فِيهِ الْفُقَرَاءُ. (ب) أَخَذْنَا كِتَاباً قَدْ رَأَيْنَاهُ مِنْ قَبْلُ.</p>	۱۲
۱	<p>(الف) تَرْجِمِ الْاَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:</p> <p>(۱) يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللهِ. (۲) لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ. (ب) عَيِّنِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيْحَةَ لِلْاَفْعَالِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:</p> <p>(۱) فَاصْبِرُوا حَتَّى يَحْكُمَ اللهُ بَيْنَنَا. (تا داوری کند - باید داوری کند - داوری خواهد کرد) (۲) اُدْرُسْ كِتَابَكَ كَيْ تَنْجَحَ فِي الْاِمْتِحَانِ. (موفق نخواهی شد - موفق می شوی - تا موفق شوی)</p>	۱۳
۱	<p>(الف) كَيْلَ الْفَرَاحِ فِي تَرْجُمَةِ الْاَفْعَالِ:</p>	۱۴

